

L'AFTT : une vision?

Autor(en): **Saboz, Jürg**

Objektyp: **Preface**

Zeitschrift: **Pionier : Zeitschrift für die Übermittlungstruppen**

Band (Jahr): **58 (1985)**

Heft 9

PDF erstellt am: **21.09.2024**

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Inhalten der Zeitschriften. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern.

Die auf der Plattform e-periodica veröffentlichten Dokumente stehen für nicht-kommerzielle Zwecke in Lehre und Forschung sowie für die private Nutzung frei zur Verfügung. Einzelne Dateien oder Ausdrucke aus diesem Angebot können zusammen mit diesen Nutzungsbedingungen und den korrekten Herkunftsbezeichnungen weitergegeben werden.

Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. Die systematische Speicherung von Teilen des elektronischen Angebots auf anderen Servern bedarf ebenfalls des schriftlichen Einverständnisses der Rechteinhaber.

Haftungsausschluss

Alle Angaben erfolgen ohne Gewähr für Vollständigkeit oder Richtigkeit. Es wird keine Haftung übernommen für Schäden durch die Verwendung von Informationen aus diesem Online-Angebot oder durch das Fehlen von Informationen. Dies gilt auch für Inhalte Dritter, die über dieses Angebot zugänglich sind.

pionier

Zeitschrift der Kommunikation

Offizielles Organ des Eidg. Verbandes der Übermittlungstruppen (EVU) und der Schweiz. Vereinigung der Feldtelegraphen-Offiziere und -Unteroffiziere (FTG)

Organe officiel de l'Association fédérale des Troupes de Transmission (AFTT) et de l'Association des Officiers et Sous-Officiers du Télégraphe de campagne

Auflage

3600 Exemplare

Erscheinung

Am 1. Dienstag des Monats
(ausgenommen Doppelnummern)

Redaktions- und Inserateschluss

Am 10. des Vormonats
(ausgenommen Doppelnummern)

Preis pro Einzelnummer

Fr. 3.20

Nachdruck

Nur mit ausdrücklicher Bewilligung der Redaktion gestattet

**Redaktion und Inseratenverwaltung
des PIONIER**

H. und W. Wiesner
Stutzweg 23, 4434 Hölstein
P 061 97 20 13 ☎

Regionalredaktionen

Heidi Wiesner
Stutzweg 23, 4434 Hölstein
Telefon 061 97 20 13
Philippe Vallotton
Avenue Victor Ruffy 17, 1012 Lausanne
Téléphone B 021 2291 66, P 021 3341 11
Dante Bandinelli
Via F. Zorzi 2, 6512 Giubiasco
Telefon 092 27 11 66

Adressverwaltung

Walter Brogle
Weidholzstrasse 4, 8624 Grüt
G 01 3623200, P 01 9322297

Rechnungswesen

Peter Vontobel
am Pfisterhölzli 52, 8606 Greifensee
P 01 9400474

Postcheckkonto

Zürich 80-15666-8

Druck und Versand

Buchdruckerei Stäfa AG
Postfach, 8712 Stäfa
Telefon 01 928 11 01

L'AFTT – une vision?

Le but de notre association – entre autres – est de former et de perfectionner nos membres dans les domaines des transmissions militaires. C'est bien beau, mais ces transmissions militaires évoluent et qui sait où la technique nous aura amenés dans 20 ans?

L'AFTT, comme tout entrepreneur, se fixe des buts. Réalistes? Quelle est la bonne direction pour les atteindre? Faut-il la modifier ou même faire marche arrière vu le revirement important au niveau matériel que notre chef d'arme nous a signalé à Lucerne?

Nous voilà submergés de questions. Où sont les réponses? Le comité central a décidé d'organiser une retraite spéciale pour rassembler un maximum d'idées et nous informera sur les résultats.

Mais qui a dit que réfléchir à l'avenir n'incombe qu'au comité central? C'est à nous tous – Romands, Tessinois et Suisses allemands – que je m'adresse en vous priant de nous communiquer vos perceptions du futur, afin que l'AFTT survive dans la meilleure des conditions et ne soit pas qu'une vague vision.

Jürg Saboz

IN DIESER NUMMER

| | |
|---|----|
| EVU AKTUELL | |
| – GIGARO 85 | 2 |
| – ECHO 77, CAPITO 82, ...87! | 3 |
| – Zug 4 – Übermittlung | 4 |
| – Die Übermittlung bei den Genietruppen | 4 |
| – Bilanz eines Rekruten | 5 |
| ZIVILE NACHRICHTENTECHNIK | |
| – Messkombi mit der Leistung von Einzelgeräten | 5 |
| SCHWEIZER ARMEE | |
| – Messvorgang auf Tonfrequenz 840 Hz II | 7 |
| SCHWEIZERISCHE VEREINIGUNG DER FELDTELEGRAFENOFFIZIERE UND -UNTEROFFIZIERE | |
| – Nuovo Comitato centrale | 9 |
| – Verbale della 54a assemblea generale a Locarno | 9 |
| – Wanderpreis Kdt Ftg u Ftf D | 12 |
| – Challenge S tg e tf da campo | 12 |
| – Ftg-Coup 1985 | 13 |
| AFTT INFORMATIONS REGIONALES | |
| – Actualités des sections | 13 |
| ASTT INFORMAZIONI REGIONALI | |
| – Comunicazione 85 | 15 |
| EVU-REGIONALJOURNAL | 16 |
| EVU-KONTAKTADRESSEN | 20 |